



## A propos du communiqué de la Maison Blanche sur la contribution essentielle du nucléaire

Sauvons Le Climat

13 novembre 2015

« Sauvons le Climat » salue ce communiqué du 6 novembre 2015, jusque là occulté en France :

<https://www.whitehouse.gov/the-press-office/2015/11/06/fact-sheet-obama-administration-announces-actions-ensure-nuclear-energy>.

Nous en donnons, ci-après, la traduction du résumé et du tout premier paragraphe, invitant les lecteurs à lire le communiqué intégral (en anglais), dont nous assurerons une traduction dans les jours suivants :

---

### « Résumé : l'Administration Obama annonce des actions confortant le rôle essentiel joué par le nucléaire dans la stratégie américaine pour une énergie propre.

Comme le détaille le « *Climate Action Plan* », le Président Obama s'est engagé à utiliser tout outil approprié à la lutte contre le changement climatique. L'énergie nucléaire, qui produit 60% de l'électricité non carbonée des Etats-Unis en 2014, continue à jouer un rôle majeur dans les efforts pour la réduction des émissions de carbone dans le secteur énergétique. Les Etats-Unis menant la transition vers une économie bas-carbone, le développement continu de technologies nucléaires, nouvelles et avancées, parallèlement au soutien des réacteurs actuellement en fonctionnement, constitue une composante importante de notre stratégie pour une énergie propre. L'investissement dans le développement d'un nucléaire sûr et garanti favorise aussi d'autres objectifs vitaux de l'intérêt national tels que le maintien de notre compétitivité économique et la création d'emplois, sans oublier les efforts pour la non-prolifération, la sûreté nucléaire et la sécurité énergétique. [...] ».

---

« Sauvons le Climat » se félicite de cette orientation. Elle devrait permettre aux Etats-Unis de se fixer des objectifs de réduction des émissions de Gaz à Effet de Serre beaucoup plus ambitieux que leurs dernières propositions, notoirement insuffisantes. Et en se contraignant à les tenir, ils contribueraient à influencer de nombreux autres pays pour la réussite de la COP21 pour une transition vers une énergie bas-carbone . Les Autorités françaises devraient également exprimer explicitement un tel positionnement positif vis-à-vis de l'énergie nucléaire.

Quant à ceux qui prônent l'abandon du nucléaire, l'adoption de leur point de vue en ferait les premiers fossoyeurs de cette COP21 !